

AKZUA



dantza
gunea

URTARRILA
ENERO
OTSAILA
FEBRERO
MARTXOA
MARZO

URTARRILA

ENERO

22

Dantzarako Bideak **JEMIMA CANO** IRAKURKETAK / LECTURAS

Jemima Canoren “Dantza kudeatzeko aholku praktikoak” liburuaren aurkezpena.

Presentación del libro “Consejos prácticos para gestionar danza” con Jemima Cano.

 ERESBIL

 11:00

 dantzagunea@gipuzkoa.eus

22

DANTZAN IKASI

Dantzan irakasteko baliabideak – Patxi Laborda – Aiko Taldea
Hurrekin lantzeko baliabide sorta mahai gainean jartzea izango du helburu ikastaro honek. Aiko taldeko dantza-maisuakberak dioenez irakasleari “pistak” eskaintzea da asmoa, norberak bere bidea marrazteko proposamen sorta.

Recursos para enseñar danza – Patxi Laborda – Aiko taldea
El objetivo de este curso es poner sobre la mesa una serie de recursos para trabajar con los/as niños/as. De acuerdo con el profesor de danza de Aiko taldea, se trata de ofrecer “pistas”, un abanico de propuestas para que cada cual dibuje su camino.

 Eibarko Portalea Kultur Etxea
(Bista Eder 10, Eibar)

 10:00 – 13:00

 www.dantzan.eus

28

Mugitzen **AMAIA ELIZARAN** DANTZA ETA MUSIKA TAILERRA / TALLER DANZA Y MÚSICA

Amaia Elizaran koreografoak tailer bat emango die Donostiako Udaleko Musika eta Dantza Eskolako ikasleei, Arima sorkuntza berriaren barne ekintza gisan. Otsailaren 5ean estreinatuko da Gazteszenan.

La coreógrafa Amaia Elizaran impartirá un taller dirigido a los estudiantes de la Escuela Municipal de Música y Danza de Donostia dentro del marco de su nueva creación Arima que tendrá su estreno el 5 de febrero en Gazteszena.

 Donostiako Udaleko Musika eta Dantza Eskola

 15:30–17:15

28

Irekitzeak **ENeko GIL** ENTSEGU IREKIA / ENSAYO ABIERTO

Fuck You Bertin

Eneko Gil koreografo eta interpreteak sorkuntzaren alorrean indarrean dauden maskulinitasun hegemonikoen ereduak raginari buruzko ikerketa zabaldu du.

El coreógrafo e intérprete Eneko Gil abre el fin de su investigación sobre la influencia de los modelos de masculinidad hegemónicos vigentes en el ámbito de la creación.

 Gipuzkoako Dantzagunea

 13:00

 dantzagunea@gipuzkoa.eus

OTSAILA FEBRERO

05

Mugitzen
UNITY-HIP HOP
TAILERRA / TALLER

Hip Hop Lab

UNITY Proiektua, Gipuzkoako Dantzagunearekin eta Erreneriako Udalarekin elkarlanean, eta gazteentzako hip-hoptailerra.

UNITY Proiektua en colaboración con Dantzagunea de Gipuzkoa y Erreneriako Udala propone un taller de Hip Hop destinado a jóvenes.

 Gipuzkoako Dantzagunea
 19:00 – 21:00
 hiphoplab.elkartea@gmail.com

12

Mugitzen
ALBA FERNÁNDEZ –ANE LETAMENDIA
AHOTS ETA MUGIMENDU TAILERRA /
TALLER VOZ Y MOVIMIENTO

Ahots eta mugimendu-tailerrakondorengo galderei erantzuna bilatzen saiatzeko; nola jokatu gorputzetik eta ahotsetik? Nola aztertzen dut nire musikaltasuna taldean? Nola sartzen naiz une horretara?

El taller de voz y movimiento propone a todo tipo de públicos, ¿cómo jugar desde el cuerpo y la voz? ¿Cómo exploro mi musicalidad en colectivo? ¿Cómo me entrego al momento?

 Gipuzkoako Dantzagunea
 10:00–14:00
 zirkulos@gmail.com

17

Irekitzeak
JEANNE GARCIA
DANTZAZ EGONALDIAREN AMAIERA ERAKUSTALDIA /
MUESTRA FIN DE RESIDENCIA DANTZAZ

Dantzazen egoitzako “Tremplin Corps & Graphique” lehiaketaren lehen edizioko irabazlea. Jeanne Garcia dantzariak harremanei eta interdependentziari buruzko prozesuari ekingo dio.

Ganadora de la residencia Dantzaz de la primera edición del concurso “Tremplin Corps & Graphique”, la bailarina Jeanne Garcia abrirá su proceso sobre las relaciones y la interdependencia.

 Gipuzkoako Dantzagunea
 17:30
 dantzagunea@gipuzkoa.eus

19

SORTUTAKOAK
PRAKTIKA IKUSEZINEN TAILERRA /
TALLER PRÁCTICAS INVISIBLES

LaSúbita

Sortutakoak sorkuntza koreografikoari laguntzeko programan egoiliar gisa egin duen proposamenaren barruan, La Súbita konpainiak tailer bat proposatu du, ikusezinaren inguruko haragi-eta pentsamendu-topagunearen bilaketa partekatzeke.

Dentro de su propuesta como residente en el programa Sortutakoak de apoyo a la creación coreográfica, la compañía LaSúbita propone un taller donde compartir su búsqueda de un espacio de encuentro carnal y de pensamiento en torno a lo invisible.

 Gipuzkoako Dantzagunea
 10:00–14:00
 dantzagunea@gipuzkoa.eus

20

SORTUTAKOAK 19: LaSúbita EGONALDIAREN ERAKUSTALDIA / MUESTRA RESIDENCIA

#Ikusezinarenpraktikak

LABO GO programaren barruan, Gipuzkoako Dantzagunean egindako ikerketari hasiera emango dio LaSúbitak.

#Practicasdelainvisible

Dentro de la programación de LABO GO, LaSúbita propone una apertura de su investigación desarrollada durante la residencia Sortutakoak de Dantzagunea de Gipuzkoa.



Kutxa Kultur



12:00



www.labo.eus

25

Irekitzeak **QUEBEC: BETTINA SZABO** EGONALDI AMAIERAKO ERAKUSTALDIA / MUESTRA FIN DE RESIDENCIA

Bettina Szabo artistak Euskadi – Quebec (Dantzaz /Etxepare Institutua /Tabakalera /Dantzagunea) bi aldeko egoitzan Parejas izeneko lanaren erakustaldia egingo du Dantzazeko interpreteekin batera.

La artista Bettina Szabo acogida en la residencia bilateral Euskadi – Quebec (Dantzaz / Instituto Etxepare / Tabakalera / Dantzagunea) desarrollará un trabajo titulado Parejas junto con los intérpretes de Dantzaz.



Niessen Auditorioa (Erretereria)



19:30



ticketing (ver link en la web)

24

SORTUTAKOAK: BIOLENCIA ENTSEGU IREKIA / ENSAYO ABIERTO

Fletán Dúo

Sortutakoak programaren barruan, Fletan Dúok Biolenia bere sorkuntza prozesuari hasiera emango dio.

Fletán Dúo propone una apertura para todos los públicos de su proceso de creación Biolenia dentro del programa Sortutakoak.



Gipuzkoako Dantzagunea



19:00



dantzagunea@gipuzkoa.eus

MARTXOA MARZO

28/2,
01,
02,
03,
04

Mugitzen

IKER GOMEZ

AZTERKETA KOREOGRAFIKORAKO TRESNEN TAILERRA /
TALLER HERRAMIENTAS DE ANALISIS COREOGRÁFICO

Dantzako ikasle eta irakasleentzako tailer bat proposatzen du Iker Gomez koreografoak, ezagutzaren hausnarketarako eta inspirazio sortzailerako tresna gisa.

Destinado a alumnado y profesorado de danza, el coreógrafo Iker Gomez propone un taller elaborado desde la danza para el desarrollo teórico-reflexivo del conocimiento y como vehículo de inspiración creativa.

 Gipuzkoako Dantzagunea

 17:30-20:30

 dantzagunea@gipuzkoa.eus

 30€

12

Mugitzen

JAM SESSION UNITY

SAIOA / SESIÓN

Hip Hop Lab

Hip Hop Lab elkarteak Jam saio bat proposatzen du Unity proiektuaren barruan hiriko dantza-komunitateari zuzendua.

La asociación Hip Hop Lab propone una sesión Jam dentro de su proyecto Unity para la comunidad de danza urbana.

 Gipuzkoako Dantzagunea

 18:00-21:00

 hiphoplab.elkartea@gmail.com

18

Mugitzen

NODE

DANTZA ETA MUSIKA TAILERRA /
TALLER DE DANZA Y MÚSICA

NODE taldeak tailer bat emango du bere sorkuntza berriaren barnean Donostiako Udaleko Musika eta Dantza Eskolako ikasleentzat. Sorkuntza martxoaren 27an estreinatuko dute Gasteszenan.

El colectivo NODE impartirá un taller dirigido a los estudiantes de la Escuela Municipal de Música y Danza de Donostia dentro del marco de su nueva creación que tendrá su estreno el 27 de marzo en Gazteszena.

 Escuela Municipal de Música y Danza de Donostia

 15:30-17:15

 zirkulos@gmail.com

19

SORTUTAKOAK SOZIALA: BASH

GIPUZKOA DANTZATUZ TAILERRA /
TALLER GIPUZKOA DANTZATUZ

BASH proiektutik sorkuntza eta gazteei zuzendutako (15 urtetik gora) dantzako tailer inklusiboa egingo da.

Desde el proyecto BASH proponen un taller inclusivo de creatividad y danza destinado a jóvenes con y sin diversidad funcional (+15 años)

 Gipuzkoako Dantzagunea

 11:00-13:00

 asociacionbash@gmail.com

26

DANTZAN IKASI

HITZALDI DANTZATUA / CHARLA BAILADA

Hitzaldi dantzatua: Pamperruque-Jon Olazkuaga (Maritzuli)

XVIII. eta XIX. mendeetan, Lapurdiko kostaldeko hiriguneetan bertako jauntxoek eskutik karriz karriz egiten zen dantza ibiltaria zen pamperruque. Jon Olazkuagaren eskutik karriz-dantza horren gorabeherak ezagutzeaz gain, zenbait zati ikasteko eta dantzatzeko aukera izango dugu hitzaldi dantzatu honetan.

Charla bailada: Pamperruque - Jon Olazkuaga (Maritzuli)

Durante los siglos XVIII y XIX, pamperruque era una danza itinerante que recorría las calles de la costa de Lapurdi de la mano de los caciques locales. De la mano de Jon Olazkuaga, además de conocer los avatares de este baile callejero, tendremos la oportunidad de aprender y bailar algunos fragmentos en esta charla bailada.



Gipuzkoako Dantzagunea



10:00 -13:00



www.dantzan.eus

26

Dantzarako Bideak

LIBE MUGURUZA AGUIRRE IRAKURKETAK

Eresbilekin lankidetzan, Libe Muguruzak egindako Sorkuntza Feminista: Emakumeak Arte Eszenikoetan duen rolari buruzko doktorego-tesiaren aurkezpena.

En colaboración con ERESBIL Dantzagunea acoge a Libe Muguruza y su trabajo de tesis doctoral sobre el rol de la mujer en las artes escénicas; Sorkuntza Femenista Dantza Garaikidean.



ERESBIL



11:00



dantzagunea@gipuzkoa.eus

27

Mugitzen

DANAE & DIONYSIOS TAILERRA / TALLER

Danae & Dionysiosek beren buruari erronka jartzeko gonbita egingo die partaideei, beren gorputza eta adimena hobeto kontrolatzeko. Hiztegi espezifiko batean egituratutako aurreberoketarekin hasita, parte-hartzaileek beren sormena aztertuko dute, bereziki eskuen adierazkortasuna, oinen eta lurzorua arteko lotura eta informazioa handik gorputzaren goiko aldera nola bidera daitekeen, besoek espazioan bolumen handiagoa lortzeko.

Danae & Dionysios invitan a los participantes a retarse a sí mismos para obtener un mejor control de su cuerpo y mente. Comenzando con un precalentamiento estructurado en torno a su vocabulario específico, los participantes explorarán su propia creatividad basada en tareas que se centran principalmente en los detalles de las manos y sus expresividad, la conexión de sus pies con el suelo y las formas en que la información puede viajar desde allí hasta la parte superior del cuerpo y brazos, para lograr mayor volumen en el espacio.



Gipuzkoako Dantzagunea



10:00-14:00



dantzagunea@gipuzkoa.eus



15€



Gipuzkoako Dantzagunearen egoitza Errenteriako Niessen eraikinean dago.

La sede de Gipuzkoako Dantzagunea se encuentra en el edificio Niessen de Errenteria.



Pelotari kalea, z/g(Niessen Eraikina),
20100 Errenteria
(+34) 943 021 624
dantzagunea@gipuzkoa.eus

www.dantzagunea.eus